



ITALIANO
<b>MS750E</b>
<span></span> <p>Leggere prima le istruzioni di sicurezza.</p>

**MODALITÀ D'USO**
**AVVERTENZA!** Evitare con cura il contatto fra la superficie calda dell'apparecchio e la pelle, in particolare orecchie, occhi, viso e collo.

**AVVERTENZE!** Non toccare i cilindri caldi né le parti metalliche dell'apparecchio quando è caldo.

**ISTRUZIONI PER L'USO**

- I capelli devono essere asciutti e pettinati, senza nodi. Dividere la capigliatura in ciocche pronte per lo styling.
- Montare l'accessorio selezionato come descritto di seguito, controllando che lo stesso sia correttamente bloccato in posizione.
- Collegare l'apparecchio a una presa di corrente della tensione corretta e far scorrere l'interruttore in posizione «I» per accenderlo. La spia luminosa «ON» si accende e lampeggia fino al raggiungimento del calore impostato.

**Importante:** Prima di procedere con lo styling, ricordarsi di indossare il guanto universale termoprotettivo sulla mano che avvolge i capelli attorno al cilindro.

- Durante l'uso, non appoggiare l'apparecchio su superfici sensibili al calore, anche se si utilizza il tappetino termoprotettivo fornito in dotazione.
- Lasciare riscaldare l'apparecchio.
- Far scorrere l'interruttore in posizione "0" per spegnere l'apparecchio e staccarlo dalla presa elettrica.
- Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di riporlo.
- IMPORTANTE!** I cilindri dell'apparecchio diventano molto caldi quando l'apparecchio è attaccato alla corrente e acceso. Prima di inserire o togliere qualsiasi accessorio, controllare che l'apparecchio si sia raffreddato, sia spento e staccato dalla corrente elettrica.

**3 CILINDRI**

Per creare riccioli, ondulazioni e onde da spiaggia:

- Usare il cilindro conico per creare riccioli ben definiti
- Usare il cilindro ovale per aggiungere volume e creare ondulazioni ampie
- Usare il cilindro attorcigliato per creare una finitura tipo onda da spiaggia

**Inserire gli accessori**

**IMPORTANTE!** Prima di inserire o togliere gli accessori, controllare che l'apparecchio si sia raffreddato, sia spento e staccato dalla corrente.

- Ruotare l'anello di chiusura sull'impugnatura il più a destra possibile, fino alla posizione di sblocco contrassegnata dal simbolo ☞ di apertura.
- Allineare l'accessorio all'anello di chiusura sull'impugnatura.
- Spingere l'accessorio nell'impugnatura fino a quando la protezione termica si trova a filo con l'anello di chiusura.
- Se c'è resistenza, controllare che l'anello di chiusura sia ruotato il più possibile nella posizione di sblocco contrassegnata con il simbolo ☞ di apertura.
- Una volta inserito l'accessorio, fissarlo in posizione ruotando l'anello di chiusura più a sinistra possibile verso la posizione di blocco contrassegnata con il simbolo ☛ di chiusura.

**Togliere gli accessori**

**IMPORTANTE!** Prima di inserire o togliere qualsiasi accessorio, controllare che l'apparecchio si sia raffreddato, sia spento e staccato dalla corrente.

- Ruotare l'anello di chiusura il più possibile vero la posizione di sblocco contrassegnata con il simbolo ☞ di apertura.
- Staccare l'accessorio dall'impugnatura.

**Istruzioni per l'uso degli accessori: cilindro ovale e cilindro conico**

- I capelli devono essere asciutti e pettinati, senza nodi. Dividere la capigliatura in ciocche pronte per lo styling. Lasciar riscaldare l'apparecchio.
- Avvolgere i capelli attorno al cilindro inclinando leggermente l'apparecchio, in modo che i capelli si avvolgano con movimento a spirale attorno al cilindro selezionato. Nell'avvolgere i capelli attorno al cilindro, controllare che i capelli siano distribuiti uniformemente, in modo che l'intera ciocca tocchi il cilindro. Cercare di non sovrapporre i capelli. Qualora si utilizzi il cilindro conico come accessorio, iniziare ad avvolgere i capelli nella parte più spessa del cilindro.
- Mantenere in posizione per 5-10 secondi, in funzione della struttura e della lunghezza dei capelli.
- Per togliere l'apparecchio dai capelli, allontanarlo dalla capigliatura
- Lasciare raffreddare il ricciolo prima dello styling.
- Ripetere su ogni ciocca di capelli.
- Dopo l'uso, spegnere e staccare l'apparecchio dalla corrente elettrica.
- Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di riporlo.

**Istruzioni per l'uso degli accessori: cilindro attorcigliato**

- I capelli devono essere asciutti e pettinati, senza nodi. Dividere la capigliatura in ciocche pronte per lo styling. Lasciar riscaldare l'apparecchio.
- Per dare struttura ai capelli, avvolgere ogni ciocca attorno al cilindro a spirale distribuendo i capelli su tutte le sezioni del cilindro. Evitare con cura qualsiasi contatto fra la superficie calda del cilindro e il cuoio capelluto, il viso, gli occhi e il collo.
- Tenere in posizione per 5-10 secondi a seconda della consistenza e della lunghezza dei capelli.
- Ruotare l'apparecchio per toglierlo dai capelli l'apparecchio.
- Lasciare raffreddare il ricciolo prima dello styling.
- Ripetere su ogni sezione di capelli.
- Dopo l'uso, spegnere e scollegare l'apparecchio.
- Lasciare raffreddare prima di riporlo.

ESPAÑOL
<b>MS750E</b>
<span></span> <p>Lea primero las instrucciones de seguridad.</p>

**IMPOSTARE LA TEMPERATURA**
In caso di capelli delicati, sottili, decolorati o colorati, impostare il calore alla temperatura più bassa. Per capelli più spessi, impostare la temperatura più elevata. Si consiglia di eseguire sempre un test iniziale per accertarsi che sia utilizzata la giusta temperatura per il tipo di capello. Iniziare con l'impostazione più bassa e aumentare la temperatura fino a raggiungere il risultato desiderato.

È riportata di seguito una guida delle temperature:
0 = OFF/SPENTO
I = 180°C
II = 210°C

**Tappetino termoprotettivo**

Questo apparecchio viene fornito con un tappetino termoprotettivo da usare durante e dopo lo styling. Durante l'uso non poggiare l'apparecchio su alcuna superficie sensibile al calore, anche quando si utilizza l'apposito tappetino termoprotettivo. Dopo l'uso, spegnere l'apparecchio e staccarlo dalla corrente elettrica. Avvolgere immediatamente l'apparecchio nel tappetino termoprotettivo in dotazione e lasciar raffreddare completamente l'apparecchio prima di riporlo. Tenere sempre fuori dalla portata dei bambini, poiché l'apparecchio resta caldo per parecchi minuti.

**Guanto termoprotettivo**

**IMPORTANTE!** Viene fornito in dotazione un guanto termoprotettivo universale per contribuire a proteggere la mano dal contatto momentaneo con il cilindro quando si avvolgono i capelli intorno all'apparecchio. Attiriamo l'attenzione sul fatto che il guanto termoprotettivo è progettato solo per fornire protezione da un contatto iniziale. Un eventuale disagio sarà causato da un contatto prolungato con la superficie calda.

**Spegnimento automatico**

Questo apparecchio è dotato di funzione di spegnimento automatico per una maggiore sicurezza. Se resta acceso per più di 72 minuti di fila, l'apparecchio si spegne automaticamente. Se si desidera continuare a utilizzare l'apparecchio, basta far scorrere l'interruttore su «0», quindi far scorrere nuovamente l'interruttore sull'impostazione desiderata per riaccendere l'apparecchio.

**CURA E MANUTENZIONE**

Per mantenere l'apparecchio nelle migliori condizioni possibili, procedere come segue:

- Non avvolgere il cavo attorno all'apparecchio. Attorcigliarlo su se stesso a lato dell'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio tenendolo teso dalla presa elettrica.
- Staccare sempre dalla corrente elettrica dopo l'uso.

ESPAÑOL
<b>MS750E</b>
<span></span> <p>Lea primero las instrucciones de seguridad.</p>

**MODO DE EMPLEO**

**¡ATENCIÓN!** Tenga cuidado para que la superficie caliente del aparato no entre en contacto directo con la piel, en particular con las orejas, los ojos, la cara y el cuello.

**¡ATENCIÓN!** No toque los tubos o las partes metálicas del aparato cuando están calientes.

**ISTRUCCIONES DE USO**

- Compruebe que el cabello está seco y bien peinado para evitar enredos. Divida el pelo en mechones para el moldeado.
- Coloque el accesorio deseado tal y como se describe a continuación, comprobando que está correctamente fijado en su posición.

- Enchufe el aparato a una toma de corriente adecuada y deslice el interruptor hasta la posición «I» para encenderlo. Se iluminará el piloto de encendido y parpadeará hasta que se alcance el ajuste de temperatura seleccionado.

**Atención:** Antes del moldeado, no olvide ponerse el guante térmico en la mano con la que vaya a envolver el pelo alrededor del tubo.

- Durante el uso, no coloque el aparato sobre superficies sensibles al calor, incluso si está usando la alfombrilla incluida.
- Deje que el aparato se caliente.
- Deslice el interruptor hasta la posición «0» para apagar el aparato y desenchúfelo.
- Deje que se enfríe antes de guardarlo.
- ¡IMPORTANTE!** Los tubos del aparato alcanzan temperaturas muy altas cuando se encienden. Antes de colocar o retirar cualquier accesorio, compruebe que el aparato está completamente frío, apagado y desenchufado.

**3 ACCESORIOS**

Para crear rizos, ondas y texturas:

- Use el accesorio conico para crear rizos suaves.
- Use el accesorio oval para añadir volumen y crear ondas sueltas.
- Use el accesorio en tirabuzón para crear acabados de textura playera.

**Montaje de los accesorios**

**¡IMPORTANTE!** Antes de colocar o retirar cualquier accesorio, compruebe que el aparato está completamente frío, apagado y desenchufado.

- Gire la anilla de bloqueo de la base hacia la derecha, hasta la posición de desbloqueo marcada con el símbolo de desbloqueo ☞.
- Coloque el accesorio alineado con la anilla de desbloqueo de la base.
- Empuje el accesorio hasta que el soporte térmico quede pegado a la anilla.
- Si observa alguna resistencia, compruebe que la anilla de bloqueo está girada al máximo de la posición de desbloqueo marcada con el símbolo ☞ de desbloqueo.
- Una vez colocado el accesorio, gire la anilla todo lo posible hacia la izquierda, hasta la posición de bloqueo marcada con el símbolo ☛.

**Desmontaje de los accesorios**

**¡IMPORTANTE!** Antes de colocar o retirar cualquier accesorio, compruebe que el aparato está completamente frío, apagado y desenchufado.

- Gire la anilla de bloqueo de la base hasta la posición de desbloqueo marcada con el símbolo de desbloqueo ☞.

Tire del accesorio para separarlo de la base.

**Istrucciones de uso - Accesorios oval y cónico**

- Compruebe que el cabello está seco y bien peinado para evitar enredos. Divida el cabello en mechones del grosor deseado y deje que el aparato se caliente.
- Enrosque el pelo alrededor del tubo formando un pequeño ángulo, de modo que el pelo quede formando una espiral alrededor del accesorio elegido. Al enrosca el pelo alrededor del tubo, vigile que se distribuya de manera uniforme para que todo el mechón quede en contacto con el calor, evitando superposiciones. Si utiliza el accesorio cónico, comience a enrollar por la parte más gruesa.
- Mantenga el cabello en su lugar durante 5-10 segundos, dependiendo de la textura y de la longitud del cabello.
- Tire del aparato para soltar el mechón.
- Deje que el rizo se enfríe antes de peinarlo.
- Repita la operación con cada mechón.
- Quando termine, apague y desenchufe el aparato.
- Deje que se enfríe antes de guardarlo.

**Istrucciones de uso - Accesorio en espiral**

- Compruebe que el cabello está seco y bien peinado para evitar enredos. Divida el cabello en mechones del grosor deseado y deje que el aparato se caliente.
- Para crear textura en el cabello, enrosque cada mechón alrededor del tubo, distribuyéndolo en espiral. Tenga cuidado de que la superficie caliente del tubo no entre en contacto con el cuero cabelludlo, la cara, los ojos y el cuello.
- Mantenga el cabello en su lugar durante 5-10 segundos, dependiendo de la textura y de la longitud del cabello.
- Tire del aparato mientras lo gira para soltar el mechón.
- Deje que el rizo se enfríe antes de peinarlo.
- Repita la operación con cada mechón.
- Quando termine, apague y desenchufe el aparato.
- Deje que se enfríe antes de guardarlo.

**Ajustes del calor**

Si tiene el cabello fino, delicado, decolorado o teñido, utilice el ajuste de calor más bajo. Para cabello más grueso, utilice el ajuste de calor más alto. Le sugerimos que haga una prueba antes de empezar para estar seguro de que usa la temperatura

PORTUGUÊS
<b>MS750E</b>
<span></span> <p>Leia primeiro as instruções de segurança.</p>

A continuação, tiene una guía de ajustes de temperatura:
0 = OFF
I = 180°C
II = 210°C

**Alfombrilla de protección contra el calor**

Este aparato incluye una funda que protege del calor para usar durante y después del peinado. Cuando está usando el aparato, no lo coloque sobre ninguna superficie sensible al calor, incluso si está usando la alfombrilla incluida. Cuando termine, apague y desenchufe el aparato. Envuelva inmediatamente el aparato en la alfombrilla incluida y deje que se enfríe completamente. No lo deje al alcance de los niños ya que seguirá caliente durante varios minutos.

**Guante de protección contra el calor**

**¡IMPORTANTE!** Se incluye un guante térmico de protección para evitar el contacto de la mano con el tubo cuando esté enroscando el mechón. El guante térmico solo está diseñado para ofrecer una protección contra un primer contacto. Un contacto prolongado con la superficie caliente puede provocar molestias.

**Apagado automático**

Este aparato tiene una función de apagado automático para mayor seguridad. Si deja aparato encendido durante más de 72 minutos, se apagará automáticamente. Si desea seguir usando el aparato pasado ese tiempo, simplemente deslice el selector de temperatura hasta posición 0 y luego de nuevo a la posición de encendido.

**CUIDADO Y MANTENIMIENTO**

Para mantener este aparato en las mejores condiciones posibles, siga los siguientes pasos:

- No enrosque el cable alrededor del aparato, recójalo sin apretar y déjelo junto al aparato.
- No use el aparato a una distancia excesiva del enchufe.
- Desenchúfelo siempre después de usarlo.

PORTUGUÊS
<b>MS750E</b>
<span></span> <p>Leia primeiro as instruções de segurança.</p>

**COMO UTILIZAR**

**ATENÇÃO!** Evite que a superfície quente do aparelho entre em contacto directo com a pele, em particular as orelhas, os olhos, a cara e o pescoço.

**ATENÇÃO!** Não toque nos tubos ou peças metálicas do aparelho enquanto este estiver quente.

**ISTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO**

- Certifique-se de que o cabelo está seco e desembaraçado. Divida o cabelo em madeixas prontas para modelar.
- Instale o acessório necessário como descrito abaixo, certificando-se de que está devidamente encaixado.
- Ligue o aparelho a uma tomada eléctrica adequada e faça deslizar o interruptor para a posição 'I' para a ligar, a luz do indicador 'ON' acende-se e a fca intermite enquanto não é atingida a temperatura pretendida.

**N.B.:** Antes de modelar o cabelo calce a luva de protecção na mão que enrola o cabelo à volta do tubo.

• Durante a utilização, não coloque o aparelho sobre nenhuma superfície sensível ao calor, mesmo utilizando o tapete de isolamento térmico fornecido.

- Carique o aparelho aquecer.
- Faça deslizar o interruptor para a posição '0' para apagar e desligar o aparelho.
- Deixe o aparelho arrefecer antes de o arrumar.
- IMPORTANTE!** Os tubos do aparelho aquecem muito quando este está ligado à corrente e acceso. Antes de montar ou desmontar quaisquer acessórios, certifique-se de que o aparelho está frio, apagado e desligado da corrente.

**3 TUBOS**

Para criar caracóis, ondas e textura:

- Utilize o tubo cónico para criar caracóis uniformes
- Use o tubo oval para dar volume e criar caracóis soltos
- Utilize o tubo torcido para criar uma textura como se tivesse lã de praia

**Montagem dos acessórios**

**IMPORTANTE!** Antes de montar ou desmontar quaisquer acessórios, certifique-se de que o aparelho está frio, apagado e desligado da corrente.

- Rode o anel de fixação na pega o mais à direita possível até à posição de desengate marcada com o símbolo ☞.
- Alinhe o acessório com o anel de fixação no punho do aparelho.
- Empurre o acessório para o punho até o suporte ficar encostado ao anel de fixação.
- Se sentir resistência, verifique se o anel de fixação está rodado tanto quanto possível para a posição de desengate marcada com o símbolo ☞.
- Uma vez colocado o acessório, fixe-o rodando o anel de fixação o mais à esquerda possível até à posição de engate marcada com o símbolo ☛.

**Desmontagem dos acessórios**

**IMPORTANTE!** Antes de montar ou desmontar quaisquer acessórios, certifique-se de que o aparelho está frio, apagado e desligado da corrente.

- Rode o anel de fixação o mais possível até à posição de desengate marcada com o símbolo ☞.
- Desmonte o acessório.

**Instruções de utilização –Tubo oval e cónico**

- Certifique-se de que o cabelo está seco e desembaraçado. Divida o cabelo em madeixas prontas para modelar e deixe o aparelho aquecer.
- Enrole a madeixa de cabelo à volta do tubo com uma ligeira inclinação, para que o cabelo se enrole em espiral. A medida que enrola o cabelo, certifique-se de que os cabelos ficam reparitados de modo homogéneo ao longo do tubo e não se sobrepõem. Se utilizar o tubo cónico, comece a enrolar o cabelo na parte mais grossa do tubo.
- Mantenha durante 5 a 10 segundos consoante o tipo e o comprimento do cabelo.
- Para retirar o aparelho do cabelo, afaste-o.
- Deixe o caracol arrefecer antes de o pentear.
- Repita as vezes necessárias.
- Depois de utilizar, apague o aparelho e desligue-o da corrente.
- Deixe o aparelho arrefecer antes de o arrumar.

**Istruções de utilização –Tubo torcido**

- Certifique-se de que o cabelo está seco e desembaraçado. Divida o cabelo em madeixas prontas para modelar e deixe o aparelho aquecer.
- Para dar textura ao cabelo, enrole cada madeixa à volta do tubo em espiral, distribuindo-a por todas as secções do tubo. Evite que a superfície quente do tubo entre em contacto com o couro cabeludo, a cara, os olhos e o pescoço.
- Mantenha durante 5 a 10 segundos consoante o tipo e o comprimento do cabelo.
- Para retirar o aparelho do cabelo, rode-o.
- Deixe o caracol arrefecer antes de o pentear.
- Repita as vezes necessárias.
- Depois de utilizar, apague o aparelho e desligue-o da corrente.
- Deixe o aparelho arrefecer antes de o arrumar

**Modos de calor**

Se tiver cabelos delicados, finos, descolorados ou pintados, use o modo de calor mais baixo. Para cabelos mais grossos, use o modo de calor mais alto. Sugere-se executar sempre um teste na utilização inicial para garantir que é utilizada a temperatura adequada ao tipo de cabelo. Comece no nível mais baixo e vá aumentando a temperatura até alcançar o resultado desejado.

DANSK
<b>MS750E</b>
<span></span> <p>Segue-se um guía dos níveis de temperatura: 0 = OFF I = 180 °C II = 210 °C</p>

Segue-se um guía dos níveis de temperatura:

0 = OFF

I = 180 °C

II = 210 °C

**Tapete de isolamento térmico**

Este aparelho é fornecido com um tapete de isolamento térmico para utilizar durante e após pentear. Durante a utilização, não coloque o aparelho sobre nenhuma superfície sensível ao calor, mesmo utilizando o tapete de isolamento térmico fornecido. Após a utilização, apague o aparelho e desligue-o da corrente. Enrole imediatamente o aparelho no tapete fornecido e deixe o aparelho arrefecer antes de o guardar. Conserve o aparelho fora do alcance das crianças, porque permanecerá quente durante vários minutos.

**Luva de protecção termo-resistente**

**IMPORTANTE!** Uma luva de protecção termo-resistente é fornecida com o aparelho para proteger a mão de qualquer contacto temporário com o tubo enquanto enrola o cabelo. Esta luva destina-se apenas a proteger de um contacto involuntário e efémero. Qualquer contacto prolongado com as partes quentes do aparelho está associado a uma sensação de desconforto.

**Extinção automática**

Este aparelho tem uma função de extinção automática para maior segurança. Se o aparelho ficar ligado continuamente durante mais de 72 minutos, será desligado automaticamente. Para continuar a utilizar o aparelho após este período, basta deslizar o interruptor para a posição '0' e depois deslizar o interruptor para o nível adequado para voltar a ligar o aparelho.

**LIMPEZA E MANUTENÇÃO**

Para manter o seu aparelho na melhor condição possível, siga os procedimentos indicados abaixo:

- Não enrolre o cabo em torno do aparelho, deve antes colocá-lo sem apertar ao lado do aparelho.
- Não utilize o aparelho de forma que o cabo fique esticado
- Deixe a tomada eléctrica.
- Desligue sempre a ficha da tomada eléctrica depois da utilização.

DANSK
<b>MS750E</b>
<span></span> <p>Læs først sikkerhedsanvisningerne.</p>

**BRUGSANVISNING**

**ADVARSEL!** Pas på, at apparatets varme overflade ikke kommer i direkte kontakt med huden, især øjne, ører, ansigt og hals.

**ADVARSEL!** Rør ikke ved de varme spoler eller metaldele, når apparatet er varmt.

**BRUGSANVISNING**

• Sørg for, at håret er tørt og redt igennem, så det ikke er filtret. Opdel håret i sektioner, der er klar til styling.

- Monter det ønskede hoved som beskrevet nedenfor, og kontroller, at det er låst på plads.

- Sæt apparatets stik i en egnet stikkontakt, og tænd for apparatet ved at skubbe knappen hen til position «I».

«ON»-indikatorlampen tændes og blinker, indtil den valgte varmeindstilling er nået.

**Bemærk:** Husk, inden du stiler, at tage den universelle varmeresistente handske på den hånd, der vikler håret om spolen.

- Undlad at lægge apparatet på en varmfølsom overflade under brugen, også når du bruger det varmeresistente omslag.

- Lad apparatet varme op.

- Sluk for apparatet ved at skubbe knappen hen til position «0», og træk stikket ud af stikkontakten.

- Lad apparatet køle af, inden det lægges på plads.

**VIGTIGT!** Apparatets spoler bliver meget varme, når apparatet er tilsluttet stikkontakten og tændt. Apparatet skal være kølet helt af, slukket og frakoblet stikkontakten, inden du monterer eller afmonterer et hoved.

**LIMPEZA E MANUTENÇÃO**

Para manter o seu aparelho na melhor condição possível, siga os procedimentos indicados abaixo:

- Não enrolre o cabo em torno do aparelho, deve antes colocá-lo sem apertar ao lado do aparelho.
- Não utilize o aparelho de forma que o cabo fique esticado
- Deixe a tomada eléctrica.
- Desligue sempre a ficha da tomada eléctrica depois da utilização.

**3 SPOLEHOVEDER**

- Lav krøller, bølger og tekstur:
- Brug det koniske hoved, når du vil lave bløde krøller.
- Brug det ovale hoved, når du vil skabe volumen og lave løse bølger.

- Desligue sempre a ficha da tomada eléctrica depois da utilização.

**Montering af hovederne**

- VIGTIGT!** Apparatet skal være kølet af, slukket og frakoblet stikkontakten, inden du monterer eller afmonterer et hoved.
- Drej låseringen på håndtaget længst muligt til højre til åbneposition, mærket med lås-op-symbolet ☞.
- Anbring hovedet, så det passer i låseringen på powerhåndtaget.
- Tryk hovedet ind i powerhåndtaget, til varместøtten sidder tæt ind mod låseringen.
- Mærker du modstand, så kontroller, om låseringen er drejet længst muligt hen mod åbnepositionen, mærket med lås-op-symbolet ☞.
- Når hovedet er placeret, så fastgør det ved at dreje låseringen længst muligt til venstre til låsepositionen, mærket med låsesymbolet ☛.

**Afmontering af hovederne**

**VIGTIGT!** Apparatet skal være kølet af, slukket og frakoblet stikkontakten, inden du monterer eller afmonterer et hoved.

- Drej låseringen længst muligt hen mod åbnepositionen, mærket med lås-op-symbolet ☞.
- Træk hovedet fri af håndtaget.

**Sådan bruger du det ovale og det koniske spolehoved**

- Sørg for, at håret er tørt og redt igennem, så det ikke er filtret. Opdel håret i sektioner, der er klar til styling, og lad apparatet varme op.
- Vikl håret om spolen en smule på skrå, så det bliver viklet i spiralform. Når du vikler håret om spolen, så sørg for, at det fordeles jævnt, så hele hårsektionen har kontakt med spolen, og forsøg at undgå, at håret overlapper. Hvis du bruger det koniske spolehoved, skal du starte med at vikle håret om den tykke ende.
- Hold apparatet på plads i 5-10 sekunder, afhængigt af hårets tekstur og længde.
- Træk apparatet fri fra håret.
- Lad krøllen køle af, inden du styler den.
- Gør det samme med de øvrige hårsektioner.
- Sluk for apparatet og træk stikket ud efter brug.
- Lad apparatet køle af, inden det lægges på plads.

**Sådan bruger du det snoede spolehoved**

- Sørg for, at håret er tørt og redt igennem, så det ikke er filtret. Opdel håret i sektioner, der er klar til styling, og lad apparatet varme op.
- Skub tekstur i håret ved at vikle en hårsektion ad gangen om spolen i spiralform, idet du fordelr håret over hele spolen. Pas på, at spolens varme overflade ikke kommer i kontakt med hovedbund, ansigt, øjne og hals.
- Hold apparatet på plads i 5-10 sekunder, afhængigt af hårets tekstur og længde.
- Sno apparatet fri af håret.
- Lad krøllen køle af, inden du styler den.
- Gør det samme med de øvrige hårsektioner.
- Sluk for apparatet og træk stikket ud efter brug.
- Lad apparatet køle af, inden det lægges på plads.

**Varmeindstillinger**

## NORSK

**MS750E**

Les sikkerhetsinstruksjonene først.

#### BRUKE APPARATET

**ADVARSEL!** Vær påpasselig med å unngå at de varme overflatene på apparatet kommer i direkte kontakt med huden, og spesielt ørene, øynene, ansiktet og nakken.

**ADVARSEL!** Du må ikke berøre de varme rørene eller metalldelene til apparatet når det er varmt.

#### BRUKSINSTRUKSJONER

• Forsikre deg om at håret er tørt og gre det for å fjerne eventuelle floker. Del håret inn i seksjoner som er klare til styling.

• Monter ønsket tilbehør slik det er beskrevet nedenfor. Kontroller at tilbehøret er låst på plass i riktig posisjon.
• Stikk støpslet til apparatet inn i en egnet stikkontakt og skyv bryteren til «»-posisjonen for å skru det på. Indikatorlampen «ON» (PÅ) tennes. Den vil blinke til apparatet har nådd den stille varmeanstillingen.

**Vennligst merk:** Forsikre deg om at du har universalvarmehansken på den hånden som vikler håret rundt staven.

• Under bruk må du ikke legge fra deg apparatet på et underlag som er kaldt eller varmt, også når du bruker det medfølgende varmeomslaget.
• Gi apparatet tid til å varme seg opp.
• Skyv bryteren til «»-posisjonen for å skru det av og trekk deretter ut støpslet fra stikkontakten.

• Gi apparatet tid til å kjøle seg ned før du pakker det bort.
**VIKTIG!** Rørene til apparatet blir svært varme når apparatet er tilkoblet strømkilde og skrudd på. For du monterer eller fjerner tilbehør, må du forsikre deg om at apparatet er helt avkjølt, skrudd av og at støpslet er trukket ut fra stikkontakten.

**Automatisk avstängning**
Apparatet har en automatisk avstängningsfunksjon for ytterligere sikkerhet. Apparatet stängs automatiskt av om cylindern är igång i över 72 minuter i sträck. Starta apparaten igen genom att skjuta reglaget till inställningen "0" och sedan till önskad inställning om du vill fortsätta använda apparaten efter det.

#### SKÖTSEL OCH UNDERHÅLL

Följ stegen nedan för att hålla apparaten i bästa möjliga skick:
• Rulla in te sladden runt apparaten utan rulla ihop den löst brevid den.
• Använd inte apparaten med sträckt sladd från strömkällan.
• Dra alltid ur väggkontakten efter användning.

#### TRE TILBEHØR

For å lage krøller, belger og tekstur:

- Bruk den koniske staven for å lage jevne krøller.
- Bruk den ovale staven for å skape volum og myke bølger.
- Bruk den vridda staven for å skape en naturlig tekstur.

#### Montering av tilbehøret

**VIKTIG!** Før du monterer eller fjerner tilbehør, må du forsikre deg om at apparatet er avkjølt, skrudd av og at støpslet er trukket ut fra stikkontakten.

- Drei låseringen på håndtaket så langt mot høyre som mulig til frigjøringsposisjonen som er merket med ulast ☞-symbol.
- Posisjoner tilbehøret i henhold til låseringen på håndtaket.
- Skyv tilbehøret inn på håndtaket til varместøtten er rett mot låseringen.
- Hvis du merker motstand, må du kontrollere om låseringen er dreid helt til frigjøringsposisjonen som er merket med ulast ☞-symbol.
- Når tilbehøret er på plass, skal det sikres ved å dreie låseringen så langt som mulig til venstre, til låseposisjonen som er merket med låst ☑-symbol.

#### Fjerning av tilbehør

**VIKTIG!** Før du monterer eller fjerner tilbehør, må du forsikre deg om at apparatet er avkjølt, skrudd av og at støpslet er trukket ut fra stikkontakten.

- Drei låseringen så langt som mulig mot frigjøringsposisjonen som er merket med ulast ☞-symbol.
- Trekk tilbehøret av og bort fra håndtaket.

#### Bruksinstruksjoner – Ovalt og konisk rørtilbehør

- Forsikre deg om at håret er tørt og gre det for å fjerne eventuelle floker. Del håret inn i seksjoner som er klare til styling, og gi apparatet tid til å varme seg opp.
- Vikle håret rundt røret i en svak vinkel, slik at håret vikles i spiralform rundt røret. Mens du vikler håret rundt røret, må du passe på at håret blir jevnt fordelt slik at hele hårseksjonen er i berøring med røret. Forsøk å unngå overlapping. Hvis du bruker det koniske rørtilbehøret, må du begynne å vikle håret rundt den tykkeste delen av røret.
- Hold håret på plass i 5–10 sekunder, avhengig av teksturen og lengden på håret.
- For å fjerne apparatet fra håret kan du trekke det bort.
- Gi krøllene tid til å kjøle seg ned før du styler videre.
- Gjenta på hver hårseksjon.
- Skru av apparatet og trekk ut støpslet fra stikkontakten etter bruk.
- Gi apparatet tid til å kjøle seg ned før du pakker det bort.

#### Bruksinstruksjoner – Vridd rørtilbehør

- Forsikre deg om at håret er tørt og gre det for å fjerne eventuelle floker. Del håret inn i seksjoner som er klare til styling, og gi apparatet tid til å varme seg opp.
- For å skape tekstur og liv i håret, kan du vikle hver hårseksjon rundt røret slik at det danner en spiral. Fordel håret jevnt over hele røret. Vær påpasselig med å unngå at de varme delene av røret kommer i kontakt med hodebunnen, ansiktet, øynene og nakken.
- Hold håret på plass i 5–10 sekunder, avhengig av teksturen og lengden på håret.
- For å fjerne apparatet fra håret kan du trekke det bort mens du dreier på det for å vikle løs håret.
- Gi krøllene tid til å kjøle seg ned før du styler videre.
- Gjenta på hver hårseksjon.
- Skru av apparatet og trekk ut støpslet fra stikkontakten etter bruk.
- Gi apparatet tid til å kjøle seg ned før du pakker det bort.

#### Varmeanstillinger

Hvis du har ømfintlig, fint, bleket eller farget hår, bør du bruke de laveste varmeanstillingene. For tykkere hår kan du bruke de høyere varmeanstillingene. Vi foreslår at du alltid utfører en test før du begynner stylingen, for å være sikker på at du

benytter riktig temperatur for den aktuelle hårtypen. Start på den laveste innstillingen, og øk temperaturen gradvis til du oppnår ønsket resultat.

Under finner du en oversikt over temperaturinnstillingene:
0 = AV
1 = 180 °C
11 = 210 °C

#### Varmebeskyttende matte

Dette apparatet blir levert med en varmebeskyttende matte som kan brukes under og etter stylingen. Under bruk må du unngå å legge fra deg apparatet på en overflate som er varmesensitiv, selv om du bruker varmematten som følger med. Etter bruk må du skru av og trekke ut apparatets støpsel fra stikkkontakten. Pakk apparatet umiddelbart inn i varmematten som følger med, og gi apparatet tid til å kjøle seg helt ned før du pakker det bort. Pass på at apparatet er utenfor barns rekkevidde siden det vil være varmt i flere minutter.

#### Varmebeskyttende hanske

**VIKTIG!** Det følger med en varmebeskyttende hanske du kan benytte for å beskytte hånden ved bære berøringen med røret mens du vikler håret rundt apparatet. Hansken passer til både høyre og venstre hånd. Vær oppmerksom på at den varmebeskyttende hansken bare beskytter mot kortvarig kontakt. Forlengte kontakt med varme overflater vil gi ubehag.

#### Automatisk avskruingsfunksjon

Dette apparatet er utstyrt med en automatisk avskruingsfunksjon for ekstra sikkerhet. Hvis staven er skrudd på kontinuerlig i mer enn 72 minutter, vil den automatisk skru seg av. Hvis du ønsker å fortsette å bruke apparatet, må du helt enkelt skyve bryteren til «»-innstillingen og deretter tilbake til den ønskede innstillingen for å skru på apparatet igjen.

#### RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

For å bevare apparatet i best mulig tilstand bør du følge disse trinnene:

- Ikke vikle ledningen rundt apparatet. Samle ledningen heller løst sammen og la den ligge ved siden av apparatet.
- Ikke bruk apparatet for langt unna stikkontakten. Unngå å strekke ledningen.
- Trekk alltid ut støpslet fra stikkontakten umiddelbart etter bruk.

## SUOMI

**MS750E**

Lue turvallisuusohjeet ensin.

#### KÄYTTÖ

**VAROITUS!** Ole varovainen, jotta laitteen kuuma pinta ei joudu suoraan kosketukseen ihon ja etenkin korvien, silmien, kasvojen ja kaulan kanssa.

**VAROITUS!** Älä koske laitteen kuumia putkia tai metallisia osia ennen lämmittämistä.

#### KÄYTTÖOHJEET:

- Varmista, että hiukset ovat kuivat ja kammatut, jotta niissä ei ole takkujia. Valmistele hiukset muotoiluun jakamalla ne osiin.
- Sovita tarvittava lisälaitte alle olevan kuvauksen mukaan varmistaan, että lisälaitte on lukittu paikoilleen.
- Kytke laite sopivaan verkkoipistorasiaan ja käynnistä se liu'uttamalla kytkin asentoon "0". ON-merkkivalo syttyy ja vilkkuu, kunnes valitun asetuksen mukainen lämpötila on saavutettu.
- Huomaa: Varmista ennen muotoilua, että yleiskäyttöinen lämpösuojakäsine on laitettu käteen, joka kiertää hiuksia putken ympärille.

• Käytön aikana älä aseta laitetta lämpöherkälle pinnalle, vaikka käyttäisit mukana toimitettavaa lämpösuojamattoa.
• Anna laitteen lämmetä kerrallaan, se sammutuu automaattisesti. Jos haluat jatkaa laitteen käyttöä tämän jälkeen, liu'uta kytkin "0"-asentoon ja liu'uta se sitten asianmukaisen asetuksen kohdalle, jotta voit kytkeä virran uudelleen.

- Anna laitteen jäähtyä, ennen kuin laitat sen säiliöön.
- **TÄRKEÄÄ!** Laitteen putket kuumentuvat voimakkaasti pistorasiassa ja päälle kytkettynä. Varmista ennen lisälaitteiden poistamista, että laite on täysin jäähtynyt, kytketty pois päältä ja irrotettu pistokkeasta.
- Älä käärii johtoa laitteen ympärille vaan kiedo se löysästi laitteen sivulle.
- Älä käytä laitetta pitkän matkan päässä virtalähteestä.
- Kytke laite aina irti käytön jälkeen.

#### HOITO JA KUNNOSSAPITO

Voit pitää laitteesi parhaassa mahdollisessa kunnossa suorittamalla seuraavat vaiheet:

- Älä käärii johtoa laitteen ympärille vaan kiedo se löysästi laitteen sivulle.
- Älä käytä laitetta pitkän matkan päässä virtalähteestä.
- Kytke laite aina irti käytön jälkeen.

#### 3 PUTKILISÄLÄITTEET

Kihartaminen, aaltojen ja rakenteen aikaansaaminen:

- Tasaisesti kiharat saadaan aikaan kartiomaisella sauvalla.

- Voit lisätä volyyminä ja saada aikaan aaltomaisuutta soikealla sauvalla.

- Kierresauvalla saadaan aikaan rantapäivään sopiva viimeistelytä rakennetta.

#### Lisälaitteiden asentaminen

- **TÄRKEÄÄ!** Varmista ennen lisälaitteiden poistamista, että laite on jäähtynyt, kytketty pois päältä ja irrotettu pistokkeesta.
- Käännä kahvan lukitusrengasta mahdollisimman paljon oikealle lukituksen vapauttamisen ☞-symbolilla merkittyny asemaan.
- Kohdista lisälaitte virtakahvan lukitusrenkaan kanssa.
- Työnmä lisälaitetta virtakahvaan, kunnes lämpötuki on toisissa lukitusrenkaan kanssa.
- Mikäli ilmenee vastusta, tarkista, että lukitusrengasta kierretään mahdollisimman pitkälle lukituksen vapauttamisen ☞-symbolilla merkittyny asemaan.
- Kun lisälaitte on paikoillaan, kiinnitä se tukevasti kiääntämällä lukitusrengasta mahdollisimman kauas vasemmalle lukituksen ☑-symbolilla merkittyny lukitusasemaan.

#### Lisälaitteiden poistaminen

**TÄRKEÄÄ!** Varmista ennen mahdollisten lisälaitteiden poistamista, että laite on jäähtynyt, kytketty pois päältä ja irrotettu pistokkeesta.
• Käännä lukitusrengasta mahdollisimman pitkälle lukituksen vapauttamisen ☞-symbolilla merkittyny vapautusasemaan.
• Vedä lisälaitte pois kahvasta.

#### Käyttöohjeet – soikea ja kartiomainen putkilisälaitte

- Varmista, että hiukset ovat kuivat ja kammatut, jotta niissä ei ole takkujia. Valmistele hiukset muotoiluun jakamalla ne osiin ja anna laitteen lämmetä.
- Kierrä hiukset putken ympärille loivassa kulmassa, jotta hiukset kietoutuvat valitun putken ympärille spiraalimaisella liikkeellä. Kun hiuksia kiedotaan putken ympärille, varmista, että hiukset jakautuvat tasaisesti, jotta koko osio koskettua putkeä. Älä päästä hiuksia päällekkäin. Mikäli käytetään kartiomaisia putkilisälaitetta, aloita hiusten kietominen putken paksumman päästä.
- Pitele niitä paikallaan 5–10 sekuntia hiusten rakenteen ja pituuden mukaan.
- Voit poistaa laitteen hiuksista vetämällä sen pois.
- Anna kiharoiden jäähtyä ennen muotoilua.
- Toista jokaisen hiusion kohdalla.
- Kytke laite käytön jälkeen pois päältä ja irrota se virtalähteestä.
- Anna laitteen jäähtyä, ennen kuin laitat sen säiliöön.

#### Käyttöohjeet – kierteinen putkilisälaitte

- Varmista, että hiukset ovat kuivat ja kammatut, jotta niissä ei ole takkujia. Valmistele hiukset muotoiluun jakamalla ne osiin ja anna laitteen lämmetä.
- Saat aikaan hiusten voimakkaamman rakenteen kietomalla jokaisen osion spiraalimaisesti putken ympärille jakean hiukset kaikkien putken osioiden päälle. Varo päästämästä putken kuumaa pintaa koskettukseen hiusohjajan, kasvojen, silmien ja kaulan kanssa.
- Pitele niitä paikallaan 5–10 sekuntia hiusten rakenteen ja pituuden mukaan.
- Voit poistaa laitteen hiuksista kiertämällä sen irti.
- Anna kiharoiden jäähtyä ennen muotoilua.
- Toista jokaisen hiusion kohdalla.
- Kytke laite käytön jälkeen pois päältä ja irrota se virtalähteestä.
- Anna laitteen jäähtyä, ennen kuin laitat sen säiliöön.

#### Lämpöasetukset

Jos sinulla on herkät, ohuet, vaaleennetut tai värjätyt hiukset, käytä alempia lämpöasetuksia. Käytä paksumpien hiusten kohdalla korkeampia lämpöasetuksia. On aina suositeltavaa suorittaa testi alustavan käytön yhteydessä, jotta voidaan varmistaa, että lämpötila on huistyyppile sopiva. Aloita alimmasta asetuksesta ja nosta lämpötilaa, kunnes haluttu tulos saadaan aikaan.

Alla on lämpötila-asetusopas:

0 = POIS PÄÄLTÄ

1 = 180 °C

11 = 210 °C

#### Lämpösuojamatto

Tämä laite on varustettu lämpösuojamatolla, jota käytetään muotoiluun aikana ja sen jälkeen. Älä aseta laitetta käytön aikana lämmölle herkille pinnoille silloinkaan, kun käytetään lämpösuojaa. Kytke laite käytön jälkeen pois päältä ja irrota se virtalähteestä. Kääri laite välittömästi lämpösuojamattoon ja aina sen jäähtyä täysin ennen sen laittamista säiliöön. Pidä laite edelleen poissa lasten ulottuvilta, sillä se on kuuma useiden minuuttien ajan.

#### Lämpösuojakäsine

**TÄRKEÄÄ!** Mukana on yleiskäyttöinen lämpösuojakäsine, jolla käsiä voidaan suojata tilapäiseltä kosketukselta putken kanssa, kun hiuksia kiedotaan laitteen ympärille. Huomaa, että suojakäsineen tarkoituksena on vain suojata alustavalt kosketukselta. Pitkäaikainen kosketus kuuman pinnan kanssa aiheuttaa epämukavuuden tunnetta.

#### Automaattinen sammutus

Tässä laitteessa on automaattinen sammutustoiminto turvallisuuden lisäämiseksi. Mikäli sauva kytketään päälle yli 72 minuuttiksi kerrallaan, se sammutuu automaattisesti. Jos haluat jatkaa laitteen käyttöä tämän jälkeen, liu'uta kytkin "0"-asentoon ja liu'uta se sitten asianmukaisen asetuksen kohdalle, jotta voit kytkeä virran uudelleen.

#### HOITO JA KUNNOSSAPITO

Voit pitää laitteesi parhaassa mahdollisessa kunnossa suorittamalla seuraavat vaiheet:

- Älä käärii johtoa laitteen ympärille vaan kiedo se löysästi laitteen sivulle.
- Älä käytä laitetta pitkän matkan päässä virtalähteestä.
- Kytke laite aina irti käytön jälkeen.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

**MS750E**

Διαβάστε πρώτα τις οδηγίες ασφαλείας.

#### ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

**ΠΡΟΣΕΧΤΕ!** Φροντίστε να αποφεύγετε την άμεση επαφή της θερμής επιφάνειας της συσκευής με το δέρμα, ιδιαίτερα με τα αυτιά, τα μάτια, τα πόδια και τον λαιμό.

**ΠΡΟΣΕΧΤΕ!** Μην αγγίζετε τους καυτούς θερμανόμενους σωλήνες, ούτε τα μεταλλικά τμήματα της συσκευής, όταν είναι καυτά.

- **ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ**
- Βεβαιωθείτε ότι τα μαλλιά σας είναι στεγνά και χτενισμένα ώστε να μην υπάρχουν κόμποι. Χωρίστε τα μαλλιά σε τούφες για το χτενισμό.
- Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την από την πρίζα.
- Προτού φυλάξετε κάπου τη συσκευή, πρέπει να έχει κρυώσει πρώτα.

**ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ**
Εάν έχετε ευθραυστα, λεπτά, ξαφραμένα ή βαμμένα μαλλιά, χρησιμοποιήστε τις ρυθμίσεις της χαμηλότερης θερμότητας. Για πιο πυκνά μαλλιά, χρησιμοποιήστε τις ρυθμίσεις της υψηλότερης θερμότητας. Συνιστάται πάντα η ολοκλήρωση μιας δοκιμής κατά την πρώτη χρήση, για να διασφαλίσετε ότι χρησιμοποιείτε τη σωστή θερμοκρασία για τον τύπο μαλλιών.

Ξεκινήστε με τη ρύθμιση της χαμηλότερης θερμότητας και αυξήστε τη θερμοκρασία, έως ότου επιτευχθεί το επιθυμητό αποτέλεσμα.

**Προσοχή** Πριν αρχίσετε το styling, αιγουρευτείτε ότι φοράτε το γάντι προστασίας από τη θερμότητα στο χέρι με το οποίο θα χτενίζετε τα μαλλιά γύρω από τον σωλήνα.

- Κατά τη χρήση, μην τοποθετείτε τη συσκευή σε οποιαδήποτε θερμοαπορροφητή επιφάνεια, ακόμα κι όταν χρησιμοποιείτε την αντιθερμική θήκη.
- Αφήστε τη συσκευή να ζεσταθεί.

• Σύμφωνα με τη διακόπτη στη θέση «0», για να απενεργοποιήσετε και να αποσυνδέσετε τη συσκευή από την πρίζα.

• Προτού φυλάξετε κάπου τη συσκευή, πρέπει να έχει κρυώσει πρώτα.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Οι θερμανόμενοι σωλήνες της συσκευής ζεσταίνονται υπερβολικά, όταν συνδεθούν στην πρίζα και επενεργοποιηθούν. Προτού συνδέσετε ή αφαιρέσετε τυχόν εξαρτήματα, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει κρυώσει εντελώς, είναι απενεργοποιημένη και έχει αποσυνδεδεί από την πρίζα.

**3 ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΤΩΝ ΘΕΡΜΑΙΝΟΜΕΝΩΝ ΣΩΛΗΝΩΝ**
Για να δημιουργήσετε μπουκλές, κύματα και υφής:

- Χρησιμοποιήστε την κωνική ράβδο, για να δημιουργήσετε λείες μπουκλές
- Χρησιμοποιήστε την οβάλ ράβδο, για να προσθέσετε όγκο και χαλαρά κύματα
- Χρησιμοποιήστε τη στροφογυριστή ράβδο, για να δημιουργήσετε ένα φινιρίσμα με υφή παραλάλι.

**Τοποθέτηση των εξαρτημάτων**
Προτού στερεώσετε ή αφαιρέσετε εξαρτήματα, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει κρυώσει, είναι απενεργοποιημένη και έχει αποσυνδεδεί από την πρίζα.
• Γυρίστε τον δακτύλιο ασφάλισης στη λαβή όσο το δυνατόν πιο δεξιά στη θέση απελευθέρωσης που επισημαίνεται με το σύμβολο ξεκλειδωμάτος ☞.
• Ευθυγραμμίστε το εξάρτημα με τον δακτύλιο ασφάλισης στη λαβή τροφοδοσίας.
• Σπρώξτε το εξάρτημα μέσα στη λαβή τροφοδοσίας, έως ότου το στήριγμα θερμότητας να ακουμπήσει στον δακτύλιο ασφάλισης.

- Εάν υπάρχει αντίσταση, ελέγξτε εάν ο δακτύλιος ασφάλισης έχει περιστραφεί όσο το δυνατόν περισσότερο προς τη θέση απελευθέρωσης που επισημαίνεται με το σύμβολο ξεκλειδωμάτος ☞.
- Όταν το εξάρτημα μπει στη θέση του, ασφαλίστε το, στρέφοντας τον δακτύλιο ασφάλισης όσο το δυνατόν πιο αριστερά στη θέση κλειδωμάτος που επισημαίνεται με το σύμβολο κλειδωμάτος ☑.

**Αφαίρεση των εξαρτημάτων**
**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Προτού στερεώσετε ή αφαιρέσετε τυχόν εξαρτήματα, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει κρυώσει, είναι απενεργοποιημένη και έχει αποσυνδεδεί από την πρίζα.
• Γυρίστε τον δακτύλιο ασφάλισης όσο το δυνατόν προς τη θέση απελευθέρωσης που επισημαίνεται με το σύμβολο ξεκλειδωμάτος ☞.
• Τραβήξτε το εξάρτημα μακριά από τη λαβή.

**Οδηγίες χρήσης - Εξαρτήματα θερμανόμενου σωλήνα με οβάλ και κωνική ράβδο**

• Βεβαιωθείτε ότι τα μαλλιά σας είναι στεγνά και χτενισμένα για να μην υπάρχουν κόμποι. Χωρίστε τα μαλλιά σε τούφες έτοιμες για χτενισμό και αφήστε τη συσκευή να ζεσταθεί.
• Τυλίξτε τις τρίχες γύρω από τον θερμανόμενο σωλήνα σε μια ελαφριά γωνία, έτσι ώστε τα μαλλιά να τυλιγνται γύρω από τον επλεγμένο σωλήνα με σπειροειδή κίνηση. Καθώς τυλιγείτε τα μαλλιά γύρω από τον θερμανόμενο σωλήνα, βεβαιωθείτε ότι τα μαλλιά απλώνονται ομοιόμορφα, έτσι ώστε ολόκληρη η τούφα να ακουμπά τον θερμανόμενο σωλήνα και προσπαθήστε να μην επικαλύπτονται οι τρίχες. Εάν χρησιμοποιείτε το κωνικό εξάρτημα, ξεκινήστε να τυλίγετε τα μαλλιά στο παχύτερο τμήμα του θερμανόμενου σωλήνα.

• Κρατήστε την τούφα σε αυτή τη θέση για περίπου 5-10 δευτερόλεπτα, αναλόγως της υφής και του μήκους των μαλλιών σας.

• Για να αφαιρέσετε τη συσκευή από τα μαλλιά, τραβήξτε τη συσκευή μακριά.

• Αφήστε την μπουκλα να κρυώσει, προτού χτενίσετε.
• Επανάληψτε σε κάθε τούφα.
• Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την από την πρίζα.

• Προτού φυλάξετε κάπου τη συσκευή, πρέπει να έχει κρυώσει πρώτα.

**Οδηγίες χρήσης - Εξάρτημα θερμανόμενου σωλήνα με στροφογυριστή ράβδο**
Βεβαιωθείτε ότι τα μαλλιά σας είναι στεγνά και χτενισμένα για να μην υπάρχουν κόμποι. Χωρίστε τα μαλλιά σε τούφες έτοιμες για χτενισμό και αφήστε τη συσκευή να ζεσταθεί.
• Τυλίξτε τις τρίχες γύρω από τον θερμανόμενο σωλήνα σε μια ελαφριά γωνία, έτσι ώστε τα μαλλιά να τυλιγνται γύρω από τον επλεγμένο σωλήνα με σπειροειδή κίνηση. Καθώς τυλιγείτε τα μαλλιά γύρω από τον θερμανόμενο σωλήνα, βεβαιωθείτε ότι τα μαλλιά απλώνονται ομοιόμορφα, έτσι ώστε ολόκληρη η τούφα να ακουμπά τον θερμανόμενο σωλήνα και προσπαθήστε να μην επικαλύπτονται οι τρίχες. Εάν χρησιμοποιείτε το κωνικό εξάρτημα, ξεκινήστε να τυλίγετε τα μαλλιά στο παχύτερο τμήμα του θερμανόμενου σωλήνα.

• Κρατήστε την τούφα σε αυτή τη θέση για περίπου 5-10 δευτερόλεπτα, αναλόγως της υφής και του μήκους των μαλλιών σας.

- Για να αφαιρέσετε τη συσκευή από τα μαλλιά, τραβήξτε τη συσκευή μακριά.
- Αφήστε την μπουκλα να κρυώσει, προτού χτενίσετε.
- Επανάληψτε σε κάθε τούφα.
- Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την από την πρίζα.
- Προτού φυλάξετε κάπου τη συσκευή, πρέπει να έχει κρυώσει πρώτα.

**Οδηγίες χρήσης - Εξάρτημα θερμανόμενου σωλήνα με στροφογυριστή ράβδο**

Βεβαιωθείτε ότι τα μαλλιά σας είναι στεγνά και χτενισμένα

για να μην υπάρχουν κόμποι. Χωρίστε τα μαλλιά σε τούφες έτοιμες για χτενισμό και αφήστε τη συσκευή να ζεσταθεί.

- Για να δημιουργήσετε υφή στα μαλλιά, τυλίξτε κάθε τούφα γύρω από τον θερμανόμενο σωλήνα, κατανέμοντας σπειροειδώς σε όλα τα τμήματα του σωλήνα. Φροντίστε να αποφεύγετε την επαφή της θερμής επιφάνειας του θερμανόμενου σωλήνα με το τριχότυ το κεφαλής, το πρόσωπο, τα μάτια και τον λαιμό.
- Κρατήστε την τούφα σε αυτή τη θέση για περίπου 5-10 δευτερόλεπτα, αναλόγως της υφής και του μήκους των μαλλιών σας.

• Για να αφαιρέσετε τη συσκευή από τα μαλλιά, στρίψτε τη συσκευή, ώστε να απομακρυνθεί.
• Αφήστε την μπουκλα να κρυώσει, προτού χτενίσετε.

• Επανάληψτε σε κάθε τούφα.

• Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την από την πρίζα.

• Προτού φυλάξετε κάπου τη συσκευή, πρέπει να έχει κρυώσει πρώτα.

#### Ρυθμίσεις θερμότητας

Εάν έχετε ευθραυστα, λεπτά, ξαφραμένα ή βαμμένα μαλλιά, χρησιμοποιήστε τις ρυθμίσεις της χαμηλότερης θερμότητας. Για πιο πυκνά μαλλιά, χρησιμοποιήστε τις ρυθμίσεις της υψηλότερης θερμότητας. Συνιστάται πάντα η ολοκλήρωση μιας δοκιμής κατά την πρώτη χρήση, για να διασφαλίσετε ότι χρησιμοποιείτε τη σωστή θερμοκρασία για τον τύπο μαλλιών. Ξεκινήστε με τη ρύθμιση της χαμηλότερης θερμότητας και αυξήστε τη θερμοκρασία, έως ότου επιτευχθεί το επιθυμητό αποτέλεσμα.

Ακολουθεί ένας οδηγός για τις ρυθμίσεις της θερμοκρασίας:

0 = ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ

1 =

<b>POLSKI</b>
<b>MS750E</b>

Należy najpierw zapoznać się z instrukcją bezpieczeństwa.

**JAK KORZYSTAĆ Z URZĄDZENIA**
**OSTRZEŻENIE!** Należy uważać, aby gorąca powierzchnia urządzenia nie miała bezpośredniego kontaktu ze skórą, w szczególności z uszami, oczami, twarzą i zębami.

**OSTRZEŻENIE!** Nie dotykaj gorących wałków ani metalowych części urządzenia, gdy są gorące.

**INSTRUKCJA OBSŁUGI**

•Włosy muszą być suche i dokładnie rozczesane. Podziel włosy na pasma gotowe do stylizacji.
•Po zakończeniu użytkowania wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania.
•Zamontuj wymagana nasadkę zgodnie z poniższym opisem, upewnijając się, że została prawidłowo zamocowana na swoim miejscu.
•Podłącz urządzenie do odpowiedniego gniazdka sieciowego i przesuń przełącznik do pozycji „I”, aby je włączyć – lampka kontrolna „ON” zaświeci się i będzie migać do momentu osiągnięcia wybranego stopnia mocy grzania.

**Uwaga:** przed rozpoczęciem stylizacji należy koniecznie złożyć uniwersalną rękawicę żaroodporną na rękę, która owija włosy wokół wałka.

•Podczas użytkowania nie należy umieszczać urządzenia na żelaznej powierzchni wrażliwej na ciepło, nawet w przypadku korzystania z dostarczonej w zestawie osłony termozołączającej się.
•Poczekaj, aż urządzenie się rozgrzeje.
•Ustaw przełącznik w pozycji „0”, aby wyłączyć urządzenie, a następnie odłącz je od zasilania.
•Przed przystąpieniem do przechowywania należy zacząć od schłodzenia się urządzenia.

**WAŻNE!** Po podłączeniu do gniazdka zasilania i włączeniu urządzenia, wałki nagrzewają się do bardzo wysokiej temperatury. Przed zamocowaniem lub zdjęciem jakichkolwiek nasadek upewnij się, że urządzenie jest całkowicie chłodne, wyłączone i odłączone z gniazdka zasilania.

### 3 NASADKI Z WAŁKAMI

Aby stworzyć loki, fale i teksturę:

- użyj końcówki stożkowej, aby uzyskać gładkie loki;
- użyj końcówki owalnej, aby zwiększyć objętość i uzyskać luźne fale;
- użyj końcówki skręconej, aby uzyskać teksturowane wykończenie w stylu plażowym.

### Zakładanie nasadek

**WAŻNE!** Przed zamocowaniem lub zdjęciem jakichkolwiek nasadek upewnij się, że urządzenie jest chłodne, wyłączone i odłączone z gniazdka zasilania.

• Obróć pierścień blokujący na uchwycie jak najdalej w prawo do pozycji odblokowania oznaczonej symbolem odblokowania ☞.
• Dopasuj nasadkę do pierścienia blokującego na uchwycie.
• Wsuń nasadkę do uchwytu zasilania, aż podstawka ciepłna znajdzie się dokładnie naprzeciwko pierścienia blokującego.
• Jeśli występuje opór, sprawdź, czy pierścień blokujący jest obrocony jak najdalej do pozycji zwolnienia oznaczonej symbolem odblokowania ☞.
• Gdy nasadka znajduje się na swoich miejscu, zamocuj ją, obracając pierścień blokujący maksymalnie w lewo do pozycji zablokowanej oznaczonej symbolem zablokowania ☒.

### Zdejmowanie nasadek

**WAŻNE!** Przed zamocowaniem lub zdjęciem jakichkolwiek nasadek upewnij się, że urządzenie jest chłodne, wyłączone i odłączone z gniazdka zasilania.
• Obróć pierścień blokujący jak najdalej do pozycji odblokowania, oznaczonej symbolem odblokowania ☞.
• Wsuń nasadkę z uchwytu.

**Instrukcja użytkowania – nasadki z wałkami owalnymi i stożkowymi**

•Włosy muszą być suche i dokładnie rozczesane. Rozdziel włosy na pasma gotowe do stylizacji i zaczekaj, aż urządzenie się nagrzeje.
•Owiń włosy wokół wałka pod lekkim kątem, tak aby owijały się wokół wybranego wałka ruchem spiralnym. Podczas nawijania włosów wokół wałka, upewnij się, że włosy rozkładają się równomiernie, tak aby całe pasmo dotykało wałka, a włosy nie nakładaly się na siebie. Jeśli używasz nasadki z wałkiem stożkowym, zacznij nawijać włosy od grubszej części wałka.
•Przytrzymaj przez 5–10 sekund w zależności od tekstury i długości włosów.
•Aby zdjąć urządzenie z włosów, należy je odsunąć na zewnątrz.
•Pozostaw lok do wystygnięcia zanim przejdiesz do dalszego modelowania.
•Powtórz te same czynności dla każdego pasma włosów.
•Po zakończeniu użytkowania wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania.
•Przed przystąpieniem do przechowywania należy zacząć od schłodzenia się urządzenia.

**Instrukcja użytkowania – nasadka z wałkiem skręconym**

•Włosy muszą być suche i dokładnie rozczesane. Rozdziel włosy na pasma gotowe do stylizacji i zaczekaj, aż urządzenie się nagrzeje.
•Aby nadać włosom teksturę, nawiń spiralnie każde pasmo włosów wokół wałka, rozprowadzając je równomiernie na wszystkich częściach wałka. Uważaj, aby gorąca powierzchnia wałka nie dotykała skóry głowy, twarzy, oczu i szyi.
•Przytrzymaj przez 5–10 sekund w zależności od tekstury i długości włosów.
•Aby zdjąć urządzenie z włosów, należy odkręcić je na zewnątrz.
•Pozostaw lok do wystygnięcia zanim przejdiesz do dalszego

<b>ČESKY</b>
<b>MS750E</b>

Nejprve si přečtěte bezpečnostní pokyny.

**POUŽITÍ**
**VAROVÁNÍ!** Dávejte pozor, aby se horký povrch spotřebiče nedostal do přímého kontaktu s pokožkou, zejména s ušima, očima, obličejem a krkem.

**VAROVÁNÍ!** Nedotýkejte se horkých nástavců nebo kovových částí spotřebiče, když je horký.
**POKYNY K POUŽITÍ**
•Dbejte na to, aby byly vlasy suché rozčesejte je, aby nebyly zacuchané. Vlasý rozdělte do pramenů, aby byly připravené k úpravě.
•Nasadte požadovaný nástavec podle postupu níže a ujistěte se, že je zajištěn ve své poloze.
•Zapojte spotřebič do vhodné síťové zásuvky a zapněte jej posunutím vypínače do polohy „I”, kontrolka „ON” se rozsvítí a bude blikat, dokud nedosáhnete zvolené teploty.
**Upozornění:** Před úpravou vlasů se ujistěte, že máte na ruce, kterou obtáčíte vlasý kolem nástavce, nasazenou univerzální tepelnou rukavicí.

Ponižej najdete informace o ustawieniach temperatury:
0 = WYŁ.;
I = 180°C;
II = 210°C.

### Mata odporna na działanie wysokiej temperatury

Urządzenie jest wyposażone w matę chroniącą przed wysoką temperaturą do stosowania podczas i po zakończeniu stylizacji.

Podczas użytkowania nie należy umieszczać tego urządzenia na żelaznej powierzchni wrażliwej na ciepło, nawet w przypadku korzystania z dostarczonej w zestawie osłony termozołączającej się do działania wysokiej temperatury. Po zakończeniu użytkowania wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania. Natychmiast owiń urządzenie w dostarczoną w zestawie matę odporną na działanie wysokiej temperatury i przed przechowywaniem urządzenia zaczekaj, aż całkowicie ostygnie. Urządzenie musi zawsze znajdować się w miejscu niedostępnym dla dzieci, ponieważ pozostaje gorące jeszcze przez wiele minut.

### Termiczna rękawica ochronna

**WAŻNE!** Uniwersalna rękawica ochronna służy ochronie rąk przed tymczasowym kontaktem z wałkiem podczas owijania włosów wokół urządzenia. Należy pamiętać, że termiczna rękawica ochronna została zaprojektowana wyłącznie w celu zapewnienia ochrony podczas kontaktu początkowego. Długotrwały kontakt z gorącą powierzchnią spowoduje dyskomfort.

**Funkcja automatycznego wyłączania**
Urządzenie wyposażono w funkcję automatycznego wyłączania, co zapewnia dodatkowe bezpieczeństwo. Jeśli urządzenie pozostaje włączone przez ponad 72 minuty bez przerwy, wyłączy się automatycznie. Jeśli chcesz dalej korzystać z urządzenia po tym czasie, po prostu ustaw przełącznik w pozycji „0”, a następnie przesuń przełącznik na odpowiednie ustawienie, aby ponownie włączyć zasilanie.

### PIELEGNACJA I KONSERWACJA

Aby zapewnić utrzymanie urządzenia w doskonałym stanie przestrzegaj następujących zaleceń:
• nie owijaj przewodów wokół urządzenia, ale zwiń go luźno z boku;
• nie używaj urządzenia w taki sposób, aby przewód zasilania był naprężony;
• po zakończeniu użytkowania zawsze odłączaj urządzenie od zasilania.

<b>РУССКИЙ</b>
<b>MS750E</b>

I = 180 °C;
II = 210 °C.

### Teplu odolná podložka

Tento spotřebič je dodáván s teplu odolnou ochrannou podložkou k použití během a po úpravě vlasů. Během používání nepokládejte spotřebič na žádný povrch citlivý na teplo, a to ani při použití dodané teplu odolné podložky. Po použití spotřebič vypněte a odpojte ze zásuvky. Okamžitě obalte spotřebič do dodané teplu odolné podložky a před uložením jej nechte zcela vychladnout. Spotřebič uchovávejte mimo dosah dětí, protože po použití zůstane horký několik minut.

### Teplu odolná rukavice

**DŮLEŽITÉ!** Balení obsahuje univerzální teplu odolnou rukavicí, která chrání ruku při krátkodobém kontaktu s válcem při navijení vlasů kolem spotřebiče. Upozorňujeme, že teplu odolné rukavice jsou navrženy pouze tak, aby poskytovaly ochranu při prvním krátkém kontaktu s horkým povrchem. Při delším kontaktu s horkým povrchem se dostaví potíže.

### Automatické vypnutí

Tento spotřebič je vybaven funkcí automatického vypnutí pro zvýšení bezpečnosti. Pokud je spotřebič zapnutý nepřetržitě déle než 72 minut, automaticky se vypne. Chcete-li po uplynutí této doby pokračovat v používání spotřebiče, jednoduše posuňte vypínač do polohy „0” a poté opět do příslušné polohy, aby se napájení znovu zapnulo.

### РÉЦЕ А ОДРЪБА

Chcete-li, aby zařízení zůstalo v co nejlepším stavu, dodržujte následující:
• přívodní kabel nenamotávejte kolem spotřebiče;
• nepoužívejte spotřebič s napnutým přívodním kabelem;
• po použití vždy vypojte ze zásuvky.

### 3 HLAVNÍ NÁSTAVCE

Chcete-li vytvořit kadeře, vlny a texturu:
- pomocí kónického nástavce vytvořte hladké kadeře;
- pomocí oválného nástavce přidejte objem a vlny;
- pomocí spirálového nástavce vytvořte plážíový texturovaný povrch.

### Nasazení nástavců

**DŮLEŽITÉ!** Před nasazením nebo vyjmutím příslušenství se ujistěte, že je spotřebič vychladlý, vypnutý a odpojený od sítě.
• Otočte pojistný kroužek na rukojeti co nejvíce doprava do polohy uvolnění označené symbolem ☞ odemknuti.
• Zarovnejte nástavec s pojistným kroužkem na rukojeti.
• Zatlačte nástavec do napájecí rukojeti, dokud nebude základna nástavce v jedné rovině s pojistným kroužkem.
• Pokud cítíte odpor, zkontrolujte, zda je pojistný kroužek otočený co nejvíce do polohy uvolnění označené symbolem ☞ odemknuti.
• Jakmile je nástavec na svém místě, zajistěte jej otočením pojistného kroužku co nejvíce doleva do uzamčené polohy označené symbolem ☒ zámku.

### Vyjmutí příslušenství

**DŮLEŽITÉ!** Před nasazením nebo vyjmutím jakýchkoliv nástavců se ujistěte, že je spotřebič vychladlý, vypnutý a odpojený od sítě.
• Otočte pojistný kroužek co nejvíce do polohy uvolnění označené symbolem ☞ odemknuti.
• Vytáhněte nástavec z rukojeti.

### Návod k použití – oválné a kónické nástavce

•Dbejte na to, aby byly vlasy suché rozčesejte je, aby nebyly zacuchané. Rozdělte vlasy na sekce připravené pro úpravu a nechte spotřebič zahřát.
•Vlasý navíňte kolem nástavce pod mírným úhlem, aby se vlasý spirálově obtočily kolem zvoleného nástavce. Při navijení vlasů kolem nástavce se ujistěte, že jsou vlasý rozprostřené rovnoměrně tak, aby se celá část dotýkala nástavce. Snažte se vlasý nepřekrývat. Pokud používáte kónický nástavec, začněte navíjet vlasý od silnější části nástavce.
•V závislosti na struktuře a délce vlasů podržte na místě po dobu 5–10 sekund.
•Chcete-li spotřebič vyjmout z vlasů, vytáhněte jej.
•Před stylingem nechte vlasý vychladnout.
•Zopakujte u každé sekce vlasů.
•Po použití spotřebič vypněte a odpojte ze zásuvky.
•Před uložením nechte vychladnout.

### Návod k použití – spirálový nástavec

•Dbejte na to, aby byly vlasy suché rozčesejte je, aby nebyly zacuchané. Rozdělte vlasý na sekce připravené pro úpravu a nechte spotřebič zahřát.
•Chcete-li ve vlasích vytvořit texturu, natočte každou sekci ve spirále kolem nástavce po všech jeho částech. Dávejte pozor, aby se horký povrch nástavce nedotkl pokožky hlavy, obličjeje, očí a krku.
•V závislosti na struktuře a délce vlasů podržte na místě po dobu 5–10 sekund.
•Chcete-li spotřebič z vlasů vyjmout, otáčejte jím.
•Před stylingem nechte vlasý vychladnout.
•Zopakujte u každé sekce vlasů.
•Po použití spotřebič vypněte a odpojte ze zásuvky.
•Před uložením nechte vychladnout.

### Nastavení teploty zahřátí

Pokud máte slabší, jemné, odbarvené nebo barvené vlasý, použijte nízkou teplotu. Pro silnější vlasý použijte vyšší teplotu. Při prvním použití se doporučuje vždy provést test, aby byla vybrána správná teplota pro váš typ vlasů. Začnete od nižší teploty a teplotu postupně navýšujte, dokud nedocílíte požadovaného výsledku.

Niže jsou uvedené nastavení teploty:
0 = VYPNUTO;

<b>РУССКИЙ</b>
<b>MS750E</b>

Пожалуйста, ознакомьтесь сначала с правилами безопасности.

**КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ПРИБОРОМ**
**ВНИМАНИЕ!** Не допускайте прикосновения горячих поверхностей электроприбора к кожему покрову. По устройи прибора, извлеките его из волос.
•Поворачивайте прядь накрученной на плойку в течение 5-10 секунд, в зависимости от текстуры и длины волос.
•Поворачивая прибор, взлеките его из волос.
•Дайте локонам остыть перед оформлением прически.

•Уложите подобным образом остальные пряди.
•Закончив пользоваться прибором, выключите его и отсоедините от сети.
•Дайте прибору остыть перед тем, как убрать его на хранение.

### ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ

•Волосы должны быть сухими и тщательно расчесанными.
Разделите волосы на пряди, готовые к укладке.
•Установите на прибор необходимую насадку, следуя приведенным ниже рекомендациям. Убедитесь в том, что насадка заблокирована на приборе в соответствующем положении.
•Подключите прибор к розетке и включите его, передвинув переключатель в положение ‘I’: световой индикатор ‘ON’ загорится и будет мигать до тех пор, пока прибор не нагреется до заданной температуры.
**Обратите внимание:** перед укладкой волос убедитесь в том, что горячая поверхность нагревательного элемента надета на трубу, которая накручивает волосы на плойку.
•В процессе использования прибора не кладите его на поверхность, чувствительную к нагреву, даже если она защищена теплозащитным ковриком, включенным в комплект поставки.
•Дайте прибору нагреться.
•Чтобы выключить прибор, перевинтите переключатель в положение ‘0’; отключите прибор от сети.
•Дайте прибору полностью остыть перед тем, как убрать его на хранение.

**ВНИМАНИЕ!** Нагревательные элементы подсоединенного к сети включенного прибора очень горячие. Перед установкой или снятием насадок убедитесь в том, что прибор полностью остыл, выключен и отсоединен от сети.
**3 СЪЕМНЫЕ НАСАДКИ**
Для создания локонов, волн и пляжной укладки:
-Для укладки волс мягкими локонами используйте насадку конической формы
-Для придания объема и для укладки волос мягкими волнами используйте насадку овальной формы
-Для создания пляжной укладки используйте насадку спиралевидной формы

### Как устанавливать насадки

**ВНИМАНИЕ!** Перед установкой или снятием насадок убедитесь в том, что прибор полностью остыл, выключен и отсоединен от сети.
•Поверните блокировочное кольцо на ручке прибора в крайне правое положение, помеченное символом разблокировки ☞.
•Совместите насадку с блокировочным кольцом на ручке прибора.
•Вставьте насадку в ручку прибора: нагревательный элемент должен вплотную приблизиться к блокировочному кольцу.

•Если ощущается сопротивление при установке насадки, проверьте положение блокировочного кольца: оно должно быть повернуто до упора в положение разблокировки, помеченное символом ☞.

•Установив насадку, заблокируйте ее, повернув блокировочное кольцо в крайне левое положение, помеченное символом блокировки ☒.
•Если ощущается сопротивление при установке насадки, проверьте положение блокировочного кольца: оно должно быть повернуто до упора в положение разблокировки, помеченное символом ☞.
•Установив насадку, заблокируйте ее, повернув блокировочное кольцо в крайне левое положение, помеченное символом блокировки ☒.

### Как снимать насадки

**ВНИМАНИЕ!** Перед установкой или снятием насадок убедитесь в том, что прибор полностью остыл, выключен и отсоединен от сети.
•Поверните блокировочное кольцо на ручке прибора до упора в положение разблокировки, помеченное символом разблокировки ☞.
•Снимите насадку с ручки прибора.

### Как пользоваться насадками овальной и конической формы

•Волосы должны быть сухими и тщательно расчесанными.
Разделите волосы на пряди, готовые к укладке. Дайте прибору нагреться.
•Накрутите прядь волос на нагревательный элемент под небольшим углом: прядь волос должна накручиваться вокруг выбранного нагревательного элемента по спирали. Накручивая прядь на нагревательный элемент, проследите за тем, чтобы волосы распределились равномерно: вся прядь должна соприкасаться с нагревательным элементом, и витки волос не должны накладываться друг на друга. Если вы используете насадку конической формы, начинайте накручивать волосы с самой широкой части насадки.
•Удерживайте прядь накрученной на плойку в течение 5-10 секунд, в зависимости от текстуры и длины ваших волос.
•Отпустите прядь и извлеките прибор из волос.
•Дайте локонам остыть перед оформлением прически.
•Уложите подобным образом остальные пряди.
•Закончив пользоваться прибором, выключите его и отсоедините от сети.
•Дайте прибору остыть перед тем, как убрать его на хранение.

### Как пользоваться насадкой спиральной формы

•Волосы должны быть сухими и тщательно расчесанными.
Разделите волосы на пряди, готовые к укладке. Дайте прибору нагреться.
•Чтобы создать пляжную укладку, накрутите прядь волос

<b>TÜRKÇE</b>
<b>MS750E</b>

Önce güvenlik talimatlarını okuyun.

**NASIL KULLANILIR**

**UYARI!** Cihazın sıcak yüzeyinin, özellikle kulak, göz, yüz ve boyun gibi alanlarda, ciltle doğrudan temas etmemesine dikkat edin.

**UYARI!** Sıcak şekillendirme başlıklarına veya metal parçalara dokunmayın Cihazı açın.

### KULLANIM TALİMATLARI

Herhangi bir karışıklığı gidermek için saçın kuru ve taranmış olduğundan emin olun. Saç şekillendirmek için onu bölümlere ayırın.

•Gerekli ekleniyti aşağıda açıkladığı gibi takın ve eklentinin yerine kilitlendiğinden emin olun.
•Cihazı uygun bir elektrik prizine takın ve açmak için anahtar «I» konumuna getirin, «AÇIK» göstere ışığı yanacak ve seçilen isi ayarına ulaşılanlara kadar yapın ösnecektir.
**Lütfen dikkat edin:** Şekillendirmeden önce, saç şekillendiriciyi saran elinize evrensel isi eldiveni taktığınızdan emin olun.
•Kullanım sırasında, ürünü birlikte gelen isi sarğısını kullanıyolar olsunz bile, cihazı ısıya duyarlı herhangi bir yüzeyin üzerine koymayın.
•Cihazı ısınmasını bekleyin.
•Cihazı kapatmak ve fişini çekmek için düğmeyi ‘0’ konumuna getirin.
•Depolamanın önce soğumasını bekleyin.
**ÖNEMLİ!** Fişe takıldığında ve açıldığında cihazın başlıkları çok ısınabilir. Herhangi bir ekleniyti takmadan veya çıkarmadan önce, cihazın tamamen soğuduğundan, kapalı olduğundan ve fişinin çekildiğinden emin olun.

Ориентировочные указания по настройке температуры:
0 = OFF (выкл.)
I = 180°С
II = 210°С

### Теплозащитный коврик

Прибор поставляется в комплекте с теплозащитным ковриком, предназначенным для использования как во время, так и по окончании укладки волос локонами. Во время использования не кладите прибор на поверхности, чувствительные к нагреву, даже если они защищены ковриком. Закончив пользоваться прибором, выключите его и отсоедините от сети. Сразу же оберните прибор теплозащитным ковриком и дайте ему полностью остыть перед тем, как убрать на хранение. Прибор остаетя горячим в течение нескольких минут, все это время он должен находиться в недоступном для детей месте.

### Теплозащитная перчатка

**ВНИМАНИЕ!** Включенная в комплект поставки универсальная теплозащитная перчатка предназначена для защиты руки при непосредительном контакте с нагревательным элементом в процессе накручивания волос. Пожалуйста, обратите внимание: перчатка обеспечивает тепловую защиту только при кратковременном касании. При длительном контакте с горячей поверхностью возникает ощущение дискомфорта.

### Автоматическое отключение

Для обеспечения дополнительной безопасности в приборе предусмотрена система автоматического отключения. Если прибор остается включенным дольше 72 минут без перерыва, он автоматически отключается. Если вы хотите продолжить пользоваться прибором по истечении этого периода времени, достаточно перевинуть переключатель в положение ‘0’, а затем снова включить прибор, вернув переключатель в предыдущее положение.

### УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Для поддержания прибора в оптимальном рабочем состоянии соблюдайте, пожалуйста, следующие рекомендации:
•Не накручивайте провод вокруг прибора; шнур питания рекомендуется скручивать свободными кольцами и хранить рядом с прибором.
•Не пользуйтесь прибором на большем расстоянии от розетки: шнур не должен быть натянутым.
•Закончив пользоваться прибором, обязательно отключите его от сети.

<b>TÜRKÇE</b>
<b>MS750E</b>

Önce güvenlik talimatlarını okuyun.

**NASIL KULLANILIR**

**UYARI!** Cihazın sıcak yüzeyinin, özellikle kulak, göz, yüz ve boyun gibi alanlarda, ciltle doğrudan temas etmemesine dikkat edin.

**UYARI!** Sıcak şekillendirme başlıklarına veya metal parçalara dokunmayın Cihazı açın.

### KULLANIM TALİMATLARI

Herhangi bir karışıklığı gidermek için saçın kuru ve taranmış olduğundan emin olun. Saç şekillendirmek için onu bölümlere ayırın.

•Gerekli ekleniyti aşağıda açıkladığı gibi takın ve eklentinin yerine kilitlendiğinden emin olun.
•Cihazı uygun bir elektrik prizine takın ve açmak için anahtar «I» konumuna getirin, «AÇIK» göstere ışığı yanacak ve seçilen isi ayarına ulaşılanlara kadar yapın ösnecektir.
**Lütfen dikkat edin:** Şekillendirmeden önce, saç şekillendiriciyi saran elinize evrensel isi eldiveni taktığınızdan emin olun.
•Kullanım sırasında, ürünü birlikte gelen isi sarğısını kullanıyolar olsunz bile, cihazı ısıya duyarlı herhangi bir yüzeyin üzerine koymayın.
•Cihazı ısınmasını bekleyin.
•Cihazı kapatmak ve fişini çekmek için düğmeyi ‘0’ konumuna getirin.
•Depolamanın önce soğumasını bekleyin.
**ÖNEMLİ!** Fişe takıldığında ve açıldığında cihazın başlıkları çok ısınabilir. Herhangi bir ekleniyti takmadan veya çıkarmadan önce, cihazın tamamen soğuduğundan, kapalı olduğundan ve fişinin çekildiğinden emin olun.

### 3 KOLLU EK PARÇALAR

Bukleler, dalgalar ve doku oluşturmak için:
•Pürüzsüz bukleler oluşturmak için konik başlığı kullanın
•Hacim ve gevsek dalgalar eklemek için oval çubuğu kullanın
•Cihazı dokulu kafa yüzü oluşturmak için bükülmüş başlığı kullanın

**3 KOLLU EK PARÇALAR**
Bukleler, dalgalar ve doku oluşturmak için:
•Pürüzsüz bukleler oluşturmak için konik başlığı kullanın
•Hacim ve gevsek dalgalar eklemek için oval çubuğu kullanın
•Cihazı dokulu kafa yüzü oluşturmak için bükülmüş başlığı kullanın

### Eklerin Takılması

**ÖNEMLİ!** Eklenitleri takmadan veya çıkarmadan önce, cihazın soğuduğundan, kapalı olduğundan ve fişinin çekildiğinden emin olun.
•Kilit açma ☞ sembolü ile işaretlenmiş serbest bırakma konumuna getirmek için koldaki kilitleme halkasını mümkün olduğu kadar sağa çevirin.
•Eklentinin güç kolu üzerinde kilitleme halkasına hazırlayın.
•İsi dayanacağı kilitleme halkasına yaslanıncaya kadar ekleniyti güç koluna itin.
•Dinç varsas, kilitleme halkasının kilit açma ☞ sembolü ile işaretlenmiş serbest bırakma konumuna mümkün olduğunca uzaga döndürüldüğünden emin olun.
•Ekleniyti yerine oturduktan sonra, kilitleme halkasını mümkün olduğunca sola, kilit ☞ sembolü ile işaretli kilitleme konumuna çevirmek başlayın.

### Eklenilerin Çıkarılması

**ÖNEMLİ!** Herhangi bir ekleniyti takmadan veya çıkarmadan önce cihazın soğuduğundan, kapalı olduğundan ve fişinin çekildiğinden emin olun.
•Kilit halkasını mümkün olduğunca kilit açma ☞ sembolü ile işaretlenmiş serbest bırakma konumuna çevirin.
•Ekleniyti tutamaktan çekerek çıkarın.

### Kullanım talimatları - Oval ve Konik Şekillendirici Başlığı Eklenileri

•Herhangi bir karışıklığı gidermek için saçın kuru ve taranmış olduğundan emin olun. Saç şekillendirmeye hazır bölümlere ayırın ve cihazın ısınmasını bekleyin.
•Saç başlık etrafına hafif bir açıyla sarın, böylece saç, spiral bir şekilde başlığının etrafını sarmış olur. Saç başlığın etrafına sararken, saçın tüm kısmı başlığa değecek şekilde eşit olarak dağıtıldından emin olun; saçın saç üstünde gelmesini sağlanmaya çalışın. Konik şekillendirici başlığı eklentisini kullanıyorsanız, saç başlığın daha kalın kısmından sarmaya başlayın.
•Saçınızın dokusuna ve uzunluğuna bağlı olarak 5 -10 saniye yerinde tutun.
•Cihazı saçtan ayırarak için çekerek çıkarınız.
•Sacı şekillendirmeden önce kıvrımın soğumasına izin verin.
•Bunu, saçın her bölümü için tekrarlayın.
•Kullandıktan sonra, cihazı kapatın ve fişini çekin.
•Depolamadan önce soğumasını bekleyin.

### Kullanım talimatları - Bükümlü Şekillendirici Başlığı Eklenileri

•Herhangi bir karışıklığı gidermek için saçın kuru ve taranmış olduğundan emin olun. Saç şekillendirmeye hazır bölümlere ayırın ve cihazın ısınmasını bekleyin.
•Saç boyunca doku oluşturmak için, her bölümü başlığın etrafına sarın ve başlığının tüm bölümlerine spiral olarak dağıtın. Başlığın sıcak yüzeyinin kafa derisine, yüze, gözlere ve boyna temas etmemesine dikkat edin.
•Saçınızın dokusuna ve uzunluğuna bağlı olarak 5 -10 saniye yerinde tutun.
•Cihazı saçtan ayırarak için döndürerek uzaklaştırın.
•Bunu, saçın her bölümü için tekrarlayın.
•Kullandıktan sonra, cihazı kapatın ve fişini çekin.
•Depolamadan önce soğumasını bekleyin.

### İsi ayarları

Hassas, ince, ağartılmış veya renkli saçlarınız varsa, düşük isi ayarlarını kullanın. Daha kalın saçlar için daha yüksek ısı ayarlarını kullanın. Saç tipinde doğru sıcaklığın kullanılğından emin olmak için her zaman ilk kullanımda bir test yapmalısı

### Öneriler. En düşük ayardan başlayın ve istenen sonuca ulaşına kadar sıcaklığı yükseltin.

Aşağıda sıcaklık ayarlarının bir kılavuzu bulunmaktadır:
0 = KAPALI
I = 180°C
II = 210°C

**İsiya Dayanıklılı Matı**
Bu cihaz, şekillendirme sırasında ve sonrasında kullanılmak üzere bir isi koruma matı ile birlikte gelir. Kullanım sırasında, cihazla birlikte verilen isi matını kullanırken bile ısıya duyarlı herhangi bir yüzeye yerleştirmeyin. Kullandıktan sonra, cihazı kapatın ve fişini çekin. Cihazı hemen verilen isi matına sarın ve saklamadan önce cihazın tamamen soğumasını bekleyin. Birkaç dakika daha sıcak kalacağı için çocukların erişemeyeceği yerlerde tutmaya devam edin.

**İsiya Kar**